

SK

NÁVOD K MONTÁŽI FILTRA HYDRO+

A. Hadicu dodávanú v sade prerezte na dva kusy požadovanej dĺžky (jeden pre privod vody do filtra **(1)**, druhý prietok vody z filtra do batérie **(2)**). Hadicu prerežete ostrým nástrojom pod uhlom 90 st., aby ste sa vyhlili rozdrveniu jej konca (napr. strihaním nožnicami).

B. Pripojte obe hadice k filtru **(3)** ich zatlačením. Pokiaľ pri zatahnutí hadice kladú odpor, znamená to, že boli nainštalované správne. Zasuňte poistky v tvare písmena „omega“ **(4)** do rýchlospojok filtra na oboch stranách. Iba takto zaistené spojenie, chráni pred neúmyselným vysunutím hadice a v dôsledku toho zaplavenia. Pre výmenu filtra, uzavrite privod vody, vyťahnite poistky, stlačte pohyblivý prvok rýchlospojky a zatiahnite za hadicu.

C. Počas inštalácie batérie naskrutkujte dodaný T-konektor 3/8 x 3/8 x 1/4 **(5)** na ventil privodu studenej vody, neutahujte ho príliš silno nástroji, iba ručne, kým nepocítite odpor. Pripojte jednu z hadíc k zdroju vody pomocou dodaného v sade T-konektora **(5)**. Venujte pozornosť šípkam prietoku vody filtrom. Následne priviedte vodu do filtra a pred pripojením k vodovodnej batérii ho prepláchnite, naliatim do nádoby alebo drezu cca. 3 litrov vody. Počiatočná tmavá farba vody je prirodzeným javom a po procese preplachovania zmizne. Dôkladne prepláchnite po každej výmene filtra. Uzavríte znovu privod vody.

D. Prípevnite filter vo vodorovnej alebo zvislej polohe pomocou dodaných držiakov **(6)**, napr. v skrinke pod drezom. Uistite sa, že hadice nie sú príliš napnuté, ohnuté alebo nebudú stlačené, napr. zásvukou skrinky. Pripojte hadicu vychádzajúcu z filtra **(2)** k rýchlospojke namontovanej na jednom z konektorov batérie **(7)**. Spojenie zaistite rovnakým zabezpečením **(4)** spojeným v bode B. Venujte pozornosť správnejmu zapojeniu konektorov (studená voda / teplá voda / filtrovaná voda). Otvorte privod vody do filtra a následne prietok filtrovanej vody, pomocou, v závislosti od modelu batérie, tlačidla na prednej strane kohútika batérie (Basic Pull-Out) alebo pomocou rukoväte regulátora vody (Basic) tak, že ju v zatvorenej polohe vodu zatiahnete smerom označeným. Novo inštalovaná vložka vodného filtra môže chvíľu spôsobíť striekanie vody, spôsobené vzduchovými bublinami.

Dodávaný v sade filter HYDRO+ je určený na úpravu pitnej vody. 1-mikrórový blok uhlia odstraňuje mechanické nečistoty z vody a ťažké kovy, znižuje chuť a zápach chloru, zanechávajúci minerály potrebné pre ľudské telo. Použitý inhibítor tvrdosti znižuje tvorbu vodného kameňa a predlžuje životnosť samotnej batérie a zariadení, ktoré používajú filtrovanú vodu (napr. kanvica). Maximálny prevádzkový tlak filtra – 8 barov, doporučený 3 bary. Životnosť filtra – max. 6 mesiacov.

INFORMÁCIE O ZÁRUCE.

Inštalácia vodovodného potrubia filtra nie je krytá zárukou výrobcu batérie. Na minimalizáciu rizika nákladných havárií, odporúčame kontaktujte hydraulika alebo autorizovaného inštalátora.

Pri pripájaní filtra k batérii starostlivo dodržujte pokyny.

VAROVANIE!

Filter musí byť pripojený k privodu studenej vody, pokiaľ bude pripojený k horúcej vode, môže to spôsobiť poškodenie filtra, čo nebude uznané v rámci záručných podmienok.

CZ

NÁVOD K MONTÁŽI FILTRU HYDRO+

A. Hadici dodávanou v sade přeřeztĚte na dva kusy požadované dĚlky (jeden pro privod vody do filtru **(1)**, druhý prĚtok vody z filtru do baterie **(2)**). Hadici přeřeztĚte ostrĚm nĚstrojem pod uhlĚm 90 st., abyste se vyhnuli rozdrĚvenĚ její konce (např. strĚhaním nĚžnicami).

B. Připojte obĚ hadice k filtru **(3)** jejich zatlačenĚm. Pokud při zatlačenĚ hadice kladou odpor, znamená to, že byly nainstalovány sprĚvnĚ. Zasuňte poistky ve tvaru písmene „omega“ **(4)** do rychlospojĚk filtru na obou stranĚch. Pouze takto zaistĚnĚ spojenĚ, chrĚnĚ před neúmyslnĚm vysunutĚm hadice a v dĚsledku toho zaplavenĚ. Pro vĚměnu filtru, uzavřete privod vody, vytĚhnete poistky, stisknĚte pohyblivĚ prvĚk rychlospojĚky a zatiahnĚte za hadici.

C. BĚhem inštalace baterie nasroutkujte dodanĚ T-konektor 3/8 x 3/8 x 1/4 **(5)** na ventil privodu studenĚ vody, neutahujte jej příliš silnĚ nástroji, pouze ručně, dokud neucítĚte odpor. PřipojĚte jednu z hadic ke zdroji vody pomocí dodanĚho v sadĚ T-konektoru **(5)**. Venujte pozornost šĚpkam prĚtoku vody filtrem. NĚslednĚ přĚvedte vodu do filtru a před pripojenĚm k vodovodnĚ baterii jej proplĚchnĚte, nalitĚm do nĚdoby nebo dřezu cca. 3 litrĚ vody. PočĚtečnĚ tmavĚ barva vody je přirozenĚm jevem a po procesu proplachovĚnĚ zmizne. DĚkladnĚ proplĚchnĚte po každĚ vĚmĚnĚ filtru. Uzavřete znovu prĚvod vody.

D. PřipevnĚte filtr ve vodorovnĚ nebo vĚsĚle poloze pomocí dodanĚch drĚžĚkĚ **(6)**, např. ve skřĚnce pod dřezem. UjistĚte se, že hadice nejsou příliš napnutĚ, ohnutĚ nebo nebudou stlačenĚ, např. zásvukou skřĚinky. PřipojĚte hadici vychĚzĚjĚcí z filtru **(2)** k rychlospojĚce namontovanĚ na jednom z konektorĚ baterie **(7)**. SpojenĚ zajistĚte stejnĚm zabezpečenĚm **(4)** zmĚnĚným v bodĚ B. Venujte pozornost sprĚvnĚmu zapojĚnĚ konektorĚ (studenĚ voda / teplĚ voda / filtrovanĚ voda). Otevřete prĚvod vody do filtru a nĚslednĚ prĚtok filtrovanĚ vody, pomocí, v závislosti na modelu baterie, tlačĚtkou na přednĚ stranĚ kohoutku baterie (Basic Pull-Out) nebo pomocí rukovĚti regulĚtoru vody (Basic) tak, že ji v uzavřevĚ poloze zatĚhnete smĚrem označenĚm ikonou sklenĚce s vodou. NovĚ instalovanĚ vložĚka vodnĚho filtru mĚže chvilĚ působit strĚkanĚm vody, způsobĚnĚ vzduchovĚmi bublinami.

DodávanĚ v sadĚ filter HYDRO+ je urĚčen k úpravĚ pitnĚ vody. 1-mikronovĚ blok uhlĚ odstraňuje mechanickĚ nečĚstoty z vody a ťĚžĚké kovy, snižuje chuť a zá-pach chloru, zanechávajĚci minerály potřebnĚ pro lidskĚ tĚlo. PoužitĚ inhibitor tvrdosti snižuje tvorbu vodnĚho kameň a prodlužuje životnost samotnĚ baterie a zařĚzení, kterĚ používajĚ filtrovanou vodu (např. konvice). MaximĚlnĚ prĚvoznĚ tlak filtru – 8 barĚ, doporučenĚ 3 bary. Životnost filtru – max. 6 mĚsĚcĚ.

INFORMÁCIE O ZÁRUCĚ.

Inštalace vodovodního potrubí filtru není kryta zárukou výrobce baterie. K minimalizaci rizika nákladných havárií, doporučujeme kontaktovat hydraulika nebo autorizovaného instalátora.

Př pripojování filtru k baterii pečlivě dodržujte pokyny.

VAROVÁNÍ!

Filter musí být připojen k privodu studené vody, pokud bude připojen k horké vodĚ, může to způsobit poškození filtru, což nebude uznáno v rámci záručních podmínek.

HU

HYDRO+ SZŰRŐ BESZERELÉSI ÚTMUTATÓ

A. A készlethez mellékelt bekötőtömlőt vágja két darabra a szükséges hosszúságban, az egyik a víz bevezetésére a szűrőbe **(1)**, a másik a víz továbbvezetésére a szűrőből a csatléphez **(2)**. A tömlőt éles eszközzel, 90°-os szögben vágja el, hogy elkerülje a végek összelapítását (pl. ollóval történő vágáskor).

B. Csatlakoztassa mindkét tömlőt a szűrőhöz **(3)** erőteljesen benyomva azokat. Ha a tömlők húzókor ellenállást tanúsítanak, az azt jelenti, hogy megfelelően lettek rögzítve. Tölje be az „omega” alakú biztosítóelemeket **(4)** a szűrő gyorscsatlakozóiba mindkét oldalon. Csak így rögzített csatlakozások védenek a tömlő véletlenszerű kicsúszásától, és következősként az elárasztástól.

A szűrő cseréjéhez zárja el a víz bevezetését, húzza ki a biztosítókat, nyomja be a gyorscsatlakozó mozgó elemét és húzza ki a tömlőt.

C. A csatlépel beszerelésekor csavarja fel a készletben mellékelt 3/8 x 3/8 x 1/4 méretű T-idomot **(5)** a hidegvíz-bemeneti szelepre. Ne húzza meg túl erősen szerszámmal – elegendő kézzel, amíg érezhetően ütközik. Csatlakoztassa az egyik tömlőt a vízforráshoz a mellékelt T-idom **(5)** segítségével. Ügyeljen a szűrőn feltüntetett vízáramlási nyílakra. Ezután engedjen vizet a szűrőbe, és a csatléphez való csatlakoztatás előtt öblítse át kb. 3 liter vizet leeresztve edénybe vagy mosogatóba. A kezelt sötét víz elszíneződés természetes jelenség, amely az öblítés során megszűnik. Az öblítést minden szűrőcsere alkalmával el kell végezni. Zárja el ismét a víz bevezetését.

D. Rögzítse a szűrőt vízszintes vagy függőleges helyzetben a mellékelt tartóe-

lemek **(6)** segítségével, például a mosogató alatti szekrényben. Győződjön meg róla, hogy a tömlők nincsenek túlzottan megfeszítve, megtörve vagy beszorítva (pl. a szekrény fiókja által). Csatlakoztassa a szűrőből kivezető tömlőt **(2)** a csatlépel egyik csatlakozóján elhelyezett gyorscsatlakozóhoz **(7)**. A csatlakozást rögzítse a B. pontban említett „omega” alakú biztosítóelemmel **(4)**. Ügyeljen a csatlakozók helyes bekötésére (hidegvíz / melegvíz / szűrt víz). Nyissa meg a víz bevezetését a szűrőhöz, majd a szűrt víz áramlását a csatléplepen, kihúzható kifolyócsőves csatlépel csatlépel esetén a kifolyó elején található gomb segítségével, nem kihúzható kifolyócsőves konyhai csatlépel esetén a vívzzabályozó kar használatával, a zárt helyzetből a pohár ikon irányába húzva. Az újonnan beszerelt szűrőbetét rövid ideig vízfúrócsőlést okozhat, amit a levegőbuborékok jelenléte idéz elő.

A készlethez mellékelt HYDRO+ szűrő ivóvíz tisztítására szolgál. Az 1 mikronos szénblokk eltávolítja a vízből a mechanikai szennyeződéseket és a nehézfémeket, valamint csökkenti a klór ízét és szagát, miközben megőrizi az emberi szervezet számára szükséges ásványi anyagokat. A beépített vízkeménység-inhibitor mérsékli a vízkőlerakódások kialakulását, ezáltal meghosszabbítja a csatlépel, valamint a szűrt vizet használó készülékek (pl. vízfóráló) élettartamát. A szűrő maximális üzemi nyomása: 8 bar, ajánlott üzemi nyomás: 3 bar, a szűrő élettartama: legfeljebb 6 hónap.

GARANCIÁLIS INFORMÁCIÓ.

A vízvezeték-szűrő beszerelése nem tartozik a csatlépel gyártói garanciájának hatálya alá. A költséges meghibásodások kockázatának csökkentése érdekében javasoljuk, hogy forduljon vízvezeték-szerelőhöz vagy hivatalos szerelőhöz. A szűrő csatléphez való csatlakoztatásakor szigorúan kövesse a használati útmutatót.

FIGYELMEZTETÉS!

A szűrőt hidegvíz-forráshoz kell csatlakoztatni, amennyiben melegvízhez csatlakoztatja, az a szűrő meghibásodását okozhatja, amelyre a garancia nem vonatkozik.

BG

ИНСТРУКЦИЯ ЗА МОНТАЖ ЗА ФИЛТЪР HYDRO+

A. Срежете приложениия свързващ маркуч на две парчета с необходимата дължина (едното за подаване на вода към филтъра **(1)**, а другото - за подаване на вода от филтъра към смесителната батерия **(2)**). Маркучът трябва да се среже с остър инструмент под ъгъл 90 градуса, за да избегнете смачкване на края на маркуча (напр. чрез рязане с ножица).

B. Свържете двата маркуча към филтъра **(3)**, натисвайки ги. Ако при издърпване чувствате съпротивление, това означава, че маркучите са монтирани правилно. Поставете предпазителите с форма на буква omega **(4)** в бузрите връзки на филтъра от двете страни. Само блокираните по този начин връзки предлагават маркуча от неволно размазване и съответно от тен. За да смените филтъра, спрете водата, издърпайте блокировките, натиснете подвижната част на бузрата връзка и издърпайте маркуча.

C. При монтажа на смесителя, завийте доставения тройник 3/8 x 3/8 x 1/4 **(5)** към вентила на източника на студена вода, като не го затяга прекалено силно с инструменти, а само с ръка, докато усетите съпротивление. Свържете едното маркуче към водопоточника с помощта на доставения тройник **(5)**. Обърнете внимание на стрелките на водния поток през филтъра. След това пуснете вода във филтъра и го изплакнете, преди да го свържете към смесителната батерия, като отлеете около 3 литра вода в съд или вана. Първоначалното тъмно оцветяване на водата е естествено явление и изчезва след процеса на изплакване. Изплаквайте филтъра всеки път, когато го смените. Отново спрете водата.

D. Закрепете филтъра хоризонтално или вертикално с помощта на предпазителите държачи **(6)**, например в шкафчето под мивката. Уверете се, че маркучетата не са пренапетати, прегнати или притиснати, например от чепмеджестата на шкафчето. Свържете маркучето, излизащо от филтъра **(2)**, към бузрата връзка, прикрепена към един от изходите на смесителната батерия **(7)**. Блокирайте връзката с аналогичен предпазител **(4)**, посочен в точка B. Обърнете внимание на правилното свързване на връзките (студена вода / гореща вода / филтрирана вода). Пуснете водата към филтъра и след това потока на филтрираната вода, като в зависимост от модела на смесителя използвайте бутоня отпред на чукъра на смесителя (Basic Pull-Out) или - държача на регулатора на водата (Basic), като я издърпате в затворено положение към иконата с чаша. Новинсталираният филтърен патрон може за кратко време да предизвика пръскане на водата поради въздушните мехурчета.

Включеният в комплекта филтър HYDRO+ е предназначен за прецъстване на питейна вода. въглеродният блок с размер 1 микрон отстранява механичните примеси и тънките метали от водата, намалява вкуса и миризмата на хлор, като остава необходимите на човешкия организъм минерали. Използването на инхибитор на твърдостта намалява образуването на котлен камък, като по този начин удължава живота на смесителната батерия и използващите вода с повишена твърдост уреди (напр. чайник). Максимално работно налягане на филтъра - 8 bar, препоръчително 3 bar. Експлоатационен период на филтъра – макс. 6 месеца.

ИНФОРМАЦИЯ ЗА ГАРАНЦИЯТА

Монтажът на водопроводната инсталация, към която се включва филтърът не е включен в гаранцията на производителя на смесителната батерия.

За да сведете до минимум риска от скъпоплатваща повреда, препоръчваме да се обърнете към водопроводник или квалифициран монтажник. Когато свързвате филтъра към смесителната батерия, следвайте точно указанията.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Филтърът трябва да бъде свързан към източник на студена вода, ако е свързан към гореща вода, това може да доведе до неговата повреда, която няма да бъде уважена в рамките на гаранционните условия.

LV

HYDRO+ FILTRA UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS

A. Sagrieziēt komplektā iekļauto savienojošo šļūteni divos nepieciešamā garuma gabalos (vienu ūdens ieplūdei filtrā **(1)**, otra ūdens plūsmai no filtra uz krānu **(2)**). Nogrieziet šļūteni ar asu instrumentu 90° lenķī, lai nesapiestu galu (piemēram, nogrieziet to ar šķērēm).

B. Pievienojiet abas šļūtenes filtram **(3)**, tās iespiežiet. Ja, velkot, jūtat pretestību, tas nozīmē, ka tās ir pareizi uzstādītas. Ievietojiet omega formas fiksatorus **(4)** filtra ātrajos savienotajos abās pusēs. Tikai šādi bloķēti savienojumi pasargā šļūteni no nejaušas izvilšanas un apļūšanas. Lai nomainītu filtru, izslēdziet ūdens padevi, nomainiet fiksatorus, nospiediet ātrā savienotāja kustīgo elementu un pavelciet šļūteni.

C. Uzstādot krānu, pieskrūvējiet komplektā iekļauto 3/8 x 3/8 x 1/4 T veida savienojumu **(5)** uz aukstā ūdens padeves vārsta. Nepārslēdžojiet ar instrumentiem, vienkārti pievelciet ar roku, līdz sajūtat pretestību. Pievienojiet vienu no šļūtenēm ūdens avotam, izmantojot komplektā iekļauto T veida savienojumu **(5)**. Pievērsiet uzmanību ūdens plūsmas bultīnām caur filtru. Pēc tam ļaujiet ūdenim iztecēt caur filtru un pirms pievienošanas krānam izskalojiet to, ieļejot traukā vai izlīdznē aptuveni 3 litrus ūdens. Ūdens sākotnējā tumšošanās ir dabiska un izžud pēc skalošanas procesa. Izskalojiet to katru reizi, kad maināt filtru. Atkal ieslēdziet ūdens padevi.

D. Uzstādiēt filtru horizontāli vai vertikāli, izmantojot komplektā iekļautos kronšteinus **(6)**, piemēram, skapīti zem izlītnes. Pārļicinieties, ka šļūtenes nav pārāk izstieptas, saliektaš vai nebūs saspiestas, piemēram, ar skapja atvilktni. Pievienojiet šļūteni, kas nāk no filtra **(2)**, ātrajam savienotājam, kas uzstādīts uz viena no krāna savienojumiem **(7)**. Nostipriniet savienotāju ar to pašu fiksatoru **(4)**, kas aprakstīts B punktā. Pārļicinieties, vai savienojumi ir pareizi pievienoti (auksts ūdens / karsts ūdens / filtrēts ūdens). Atkarībā

no krāna modeļa atveriet ūdens padevi filtram un pēc tam filtrētā ūdens plūsma, izmantojot pogu pievienotās padeves caurules priekšpusē (virtuves krāns ar izvelkamu padeves cauruli) vai izmantojot ūdens vadības pogu (virtuves krāns bez izvelkamas padeves caurules), pavelkot to aizvērtā pozīcijā pret ūdens glāzi, kas apzīmēta ar ikonu. Jaunuzstādīta ūdens filtra kasetne var izraisīt īslaicīgu ūdens izsmidzināšanu gaisa burbulu dēļ.

Komplektā iekļautais HYDRO+ filtrs ir paredzēts dzeramā ūdens attīršanai. 1 mikrona oglekļa bloks no ūdens noņem mehāniskos piemaisījumus un smagos metālus, samazina hlora garšu un smaku, kā arī saglabā svarīgākos minerālus. Cietības inhibitorš samazina kalkūkmeņš veidošanos, pagarinot gan paša krāna, gan ierīcu, kas izmanto filtrētu ūdeni (piemēram, tējkannu), kalpošanas laiku. Filtra maksimālais darba spiediens ir 8 bar, ieteicamais ir 3 bar. Filtra maksimālais kalpošanas laiks ir 6 mēneši.

GARANTIJAS INFORMĀCIJA.

Uz ūdens filtra līnijas uzstādīšanu ražotāja garantija neattiecas. Lai samazinātu dārgu bojājumu risku, iesakām sazināties ar santehniķi vai pilnvarotu uzstādītāju. Pievienojot filtru krānam, rūpīgi ievērojiet norādījumus.

BRIDINĀJUMS!

Filtrs jāpievieno aukstā ūdens avotam. Pievienošana karstam ūdenim var sabojāt filtru, un garantija uz to neattiecas.

LT

„HYDRO+“ FILTRO ĮRENGIMO INSTRUKCIJA

A. Priededamą jungiamąją žarną nupjaukite į dvi reikiamo ilgio dalis (viena – vandens įleidimui į filtrą **(1)**, kita – vandens srautui iš filtro į čiaupą **(2)**). Žarną nupjaukite aštriu įrankiu 90° kampų, kad nesutruškytumėte galo (pvz., nupjaukite ją žirkėmis).

B. Prijunkite abi žarnas prie filtro **(3)** jas įspausdami. Jei traukiant jaučiamas pasipriešinimas, tai reiškia, kad jos sumontuotos teisingai. Įkiškite omega formos užraktus **(4)** į filtro greitisijos jungtis abiejose pusėse. Tik tokios užraktintos jungtys apsaugą žarną nuo netyčinio ištraukimo ir dėl to užliejimo. Norėdami pakeisti filtrą, užsukite vandens tiekiamą, nuimkite užraktus, paspauskite judamąjį greitisijos jungties elementą ir patraukite žarną.

C. Montuodami čiaupą, ant šalto vandens tiekimo vožtuvo užsukite priededamą 3/8 x 3/8 x 1/4 trišakį **(5)**. Neperveržkite įrankiais, tiesiog ranka, kol pajusite pasipriešinimą. Prijunkite vieną iš žarnų prie vandens šaltinio naudodami priededamą trišakį **(5)**. Atkreipkite dėmesį į vandens tekėjimo rodyklės per filtrą. Tada leiskite vandeniui tekėti per filtrą į prieš prijungdami prie čiaupo, išskalaukite, įpildami į indą arba kriauklę maždaug 3 litrus vandens. Pridirinti vandens patamsėjimas yra natūralus ir išnyks po sklavimo proceso.

Kiekvieną kartą keisdami filtrą, praskalaukite. Vėl užsukite vandens tiekiamą. **D.** Filtrą horizontaliai arba vertikaliai pritvirtinkite naudodami priededamus laikiklius **(6)**, pvz., spintelęje po kriaukle. Įsitinkinkite, kad žarnos nėra per daug ištemptos, sulenktos ar nebus suspaustos, pvz., spintelės stalčiumi. Prijunkite žarną, einančią nuo filtro **(2)**, prie greitisijos jungties, sumontuotos ant vienos iš čiaupo jungčių **(7)**. Pritvirtinkite jungtį tuo pačiu užraktu **(4)**, kaip aprašyta B punkte. Įsitinkinkite, kad jungtys prijungtos teisingai (šaltas vanduo / karštas vanduo / filtruotas vanduo). Priklausomai nuo čiaupo modelio, atidarykite vandens tiekiamą į filtrą, o tada filtruoto vandens srautą, naujodami mygtuką, esantį prijungtos išleidžiamojo vamzdelio priekyje (Basic Pull-Out), arba naudodami vandens reguliavimo rankenėlę (Basic Pull-Out), patraukdami ją į uždarytą padėtį link vandens stiklinės, pažymėtos piktograma. Naujai sumontuotą vandens filtro kasetę gali sukelti trumpa vandens prūškima dėl oro burbuliukų.

Komplekte esantis „HYDRO+“ filtras skirtas geriamam vandeniui valyti. 1 mikron angles blokas pašalina iš vandens mechanines priemaišas ir sunkiuosius metalus, sumažina chloro skonį ir kvapą bei išlaiko būtinus mineralus. Kietumo inhibitorius sumažina kalkių susidarymą, pailgindamas paties čiaupo ir priešais, naudojančių filtruotą vandenį (pvz., virduklį), tarnavimo laiką. Didžiausias filtro darbinis slėgis – 8 bar, rekomenduojamas – 3 bar. Filtrą tarnavimo laikas – daugiausia 6 mėnesiai.

GARANTIJOS INFORMACIJA.

Vandens filtro linijos įrengimui gamintojo garantija netaikoma. Norėdami sumažinti brangiai kainuojančio gedimo riziką, rekomenduojame kreiptis į santehniką arba įgaliotą montuotoją. Prijungdami filtrą prie čiaupo, atidžiai laikytis instrukcijų.

ĮSPĖJIMAS!

Filtrus turi būti prijungtas prie šalto vandens šaltinio. Prijungus prie karšto vandens, galima pažeisti filtrą, o garantija to nepadengs.

PL



armatura

Armatura Kraków SA
 ul. Zakopiańska 72, 30-418 Kraków, Poland
 tel.: (+48 12) 25 44 206
 e-mail: biuro@kfa.pl, export@kfa.pl



armatura

Armatura Kraków SA
 ul. Zakopiańska 72, 30-418 Kraków, Poland
 tel.: (+48 12) 25 44 206
 e-mail: biuro@kfa.pl, export@kfa.pl



armatura

Armatura Kraków SA
 ul. Zakopiańska 72, 30-418 Kraków, Poland
 tel.: (+48 12) 25 44 206
 e-mail: biuro@kfa.pl, export@kfa.pl



armatura

Armatura Kraków SA
 ul. Zakopiańska 72, 30-418 Kraków, Poland
 tel.: (+48 12) 25 44 206
 e-mail: biuro@kfa.pl, export@kfa.pl

Dodłączony do zestawu wężyk przyłączeniowy, przetrnij na dwa kawałki o wymaganej długości (jeden dopływ wody do filtra **(1)**, drugi przepływ wody z filtra do baterii **(2)**). Wężyk przetrnij ostrym narzędziem pod kątem 90 st., aby nie dopuścić do zmażdżenia jego końcówki (np. poprzez tnącje nożyczkami).

B. Podłącz oba wężyki do filtra **(3)** wciskając je. Jeśli pociągając za wężyki, stawiają one opór, oznacza to, że zostały założone prawidłowo. Wsuń zabezpieczenia w kształce litery „omega” **(4)** do szybko złączek filtra z obu stron. Wyłącznie tak zablokowane połączenia, zabezpieczają przed mimowolnym wysunięciem wężyka, a w konsekwencji przed zalaniem. Aby wymienić filtr, zablokuj dopływ wody, wyciągnij blokadę, naciśnij ruchomy element szybko złączki i pociągnij za wężyk.

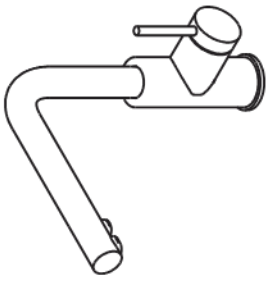
C. Podczas montażu baterii, nakręć dostarczony w zestawie trójnik 3/8 x 3/8 x 1/4 **(5)** na zawór źródła zimnej wody, nie dokręcając go zbyt mocno narzędziami, a jedynie dłonią do momentu wyczucia oporu. Podłącz jeden z wężyków do źródła wody, korzystając z dołączonych do zestawu trójnika **(5)**. Zwróć uwagę na strzałki przepływu wody przez filtr. Następnie dopuść wodę do filtra i przepłukuj go przed podłączeniem do baterii, odlewając do naczynia lub zlewu ok. 3 litrów wody. Początkowo ciemne zabarwienie wody jest zjawiskiem naturalnym i ustępuje po procesie płukania. Płukanie przeprowadzaj każdorazowo podczas wymiany filtra. Zamknij ponownie dopływ wody.

D. Zamocuj filtr w pozycji poziomej lub pionowej za pomocą dostarczonych uchwyków **(6)**, np. w szafce pod zlewowymwakiem. Upewnij się, że wężyki nie są nadmiernie napięte, zagięte lub nie zostaną przycięsnięte, np. szufladą szafki. Podłącz wężyk wychodzący z filtra **(2)** do szybko złączki zamocowanej na jednym z przyłączy baterii **(7)**. Połączenie za-blokuuj analogicznym zabezpieczeniem **(4)** o którym mowa w punkcie B. Zwróć uwagę na prawidłowe podłączenie przyłączy (woda zimna / woda ciepła / woda filtrowana). Otwórz dopływ wody do filtra, a następnie przepływ wody filtrowanej, używając w zależności od modelu baterii przycisku na froncie wylukwi baterii (Basic Pull-Out) lub za pomocą uchwyty regulatara wody (Basic) pociągając go w pozycji za-mkniętej w kierunku oznaczonej ikoną szklanki wody. Nowo zainsta-lowany wkład filtra oznaczony krótką chwilę powodować rozpryskiwanie się wody, spowodowane pchczykami powietrza.

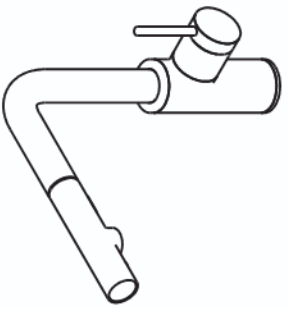
Dodłączony do zestawu filtru HYDRO+ przeznaczony jest do uzdatniania wody przeznaczonej do picia. 1-mikronowy blok węglowy usuwa z wody zanieczyszczenia mechaniczne oraz metale ciężkie, redukuje smak i za-pach chloru, pozostawiając potrzebne dla organizmu czwowiek minerały. Zastosowany inhibitor twardości redukuje powstawanie osadów kamien-nych, wydłużając żywotność samej baterii jak i urządzeń korzystających z filtrowanej wody (np. czajnika). Maksymalne ciśnienie robocze filtra – 8 Bar, zalecane 3 Bar. Żywotność filtra – max 6 miesięcy.

INFORMACJA GWARANCYJNA.

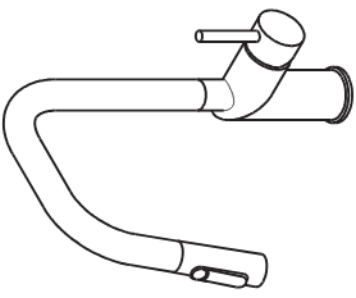
Montaż linii wodnej filtra nie jest objęty gwarancją producenta baterii. Aby zminimalizować ryzyko kosztownej awarii suger



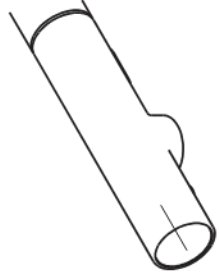
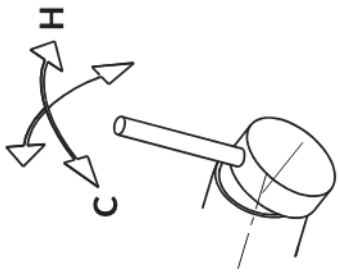
BASIC



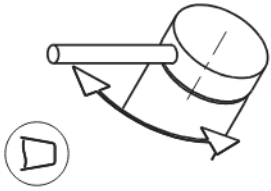
BASIC
PULL-OUT



STYLE
PULL-OUT



BASIC
PULL-OUT



BASIC

